

LETTRE OUVERTE AUX MAGISTRATS DE LA COUR SUPREME DE JUSTICE - CSJ - DE COLOMBIE ET AUTRES AUTORITES PUBLIQUES

Les magistrats, juges, avocats, des différentes nationalités signataires ci-dessous, voulons, à travers la présente lettre, exprimer notre reconnaissance et appui, au travail réalisé par la Cour Suprême de Justice colombienne, en particulier son Tribunal Pénal.

L'administration de la justice dans un pays soumis à un conflit armé interne, face au pouvoir corrupteur et intimidant des organisations narcocriminelles, expose au maximum la vie et l'intégrité physique des opérateurs judiciaires qui défendent l'Etat de Droit, l'institutionnalité démocratique et les Droits Humains des victimes d'actes armés.

En Colombie, les magistrats, juges, opérateurs judiciaires, avocats, fonctionnaires publics probes et défenseurs des Droits de l'Homme, ont payé par le sacrifice de leurs vies ou de leur sécurité personnelle et de leur famille leur engagement dans la lutte contre l'impunité.

Le travail de la Cour Suprême de Justice ces dernières années a constitué un paradigme de valeur, d'engagement profond, pour juger et condamner un bon nombre des plus hauts responsables de la barbarie à laquelle a été soumis le peuple colombien: guerilleros, paramilitaires et agents de l'Etat. Affronter la pénétration des organisations criminelles dans les hautes sphères de l'Etat a constitué une lutte particulièrement remarquable et surtout, faire comprendre qu'au sein des institutions publiques il ne peut y avoir aucune forme de coexistence avec le crime, ni par action ni par soumission.

Cet acharnement de la Cour Suprême de Justice colombienne, indispensable et nécessaire pour mener à bien son mandat constitutionnel ne peut et ne doit être remis en question, mais au contraire doit être soutenu de manière responsable et doté des plus hautes garanties de tous les organes de l'Etat, comme voie unique pour l'accomplissement de sa mission, le renforcement de l'indépendance du pouvoir judiciaire et l'Etat Social de Droit. Ainsi, nous prêterons toute notre attention et suivi au développement de cette action.

Internacionales:

1) Vito Monetti, Fiscal de la Corte de Casazioni de Italia y Presidente de la Asociación MEDEL (Magistrados Europeos por la Democracia y las Libertades)

En 2008, MEDEL cuenta con 16000 miembros provenientes de diecisiete asociaciones nacionales de magistrados, jueces y fiscales de doce estados:

- en Alemania: Vereinigte Dienstleistungsgewerkschaft (VER.DI) [Fachausschuss Richter und Staatsanwälte]; Neue Richtervereinigung (NRV),
- en Bélgica: Association Syndicale des Magistrats (ASM),
- en Chipre: Cyprus Judges Association,
- en España: Jueces para la Democracia (JpD) y Unión Progresista de Fiscales (UPF),
- en Francia: Syndicat de la Magistrature (SM),
- en Grecia: Eteria Elinon Dikastikon Litourgon Gia ti Demokratia ke tis Elefteries,
- en Italia: Magistratura Democratica (MD) y Movimento per la Giustizia,
- en Polonia: IUSTITIA y Association de Fiscales polacos,
- en Portugal: Associação Sindical dos Juizes portugueses (ASJP) y Sindicato dos Magistrados do Ministério Público (SMMP),
- en la República Checa: Soudcovska Unie České Republiky (SUCR) y Unie Statnich Zastupcu Ceske Republiky (USZCR),
- en Rumanía: Uniunea Nationala a Judecatorilor din Romania, y
- en Serbia: Drustvo sudija Srbije.

2) Vanessa Ramos, Presidenta de la Asociación Americana de Juristas (AAJ) Continental

Nacionales

España:

José Antonio Martín Pallín, Magistrado emérito del Tribunal Supremo y miembro de la Comisión Internacional de Juristas

José Ricardo de Prada Solaesa, Magistrado de la Sala de lo Penal. Audiencia Nacional

Baltasar Garzón, Juez de la Audiencia Nacional
Ramon Sáez Valcárcel, Magistrado de la Sala de lo Penal de la Audiencia Nacional.

Ignacio U. González Vega, Magistrado y coordinador de la Comisión de Internacional de la asociación Jueces para la Democracia (Jpd)

Ascensió Solé Puig, magistrada con destino en la Sala Social del Tribunal Superior de Justicia de Catalunya

José Rivas Esteban, Secretario General Técnico de Jueces para la Democracia

Luis Carlos Nieto, Magistrado

José Luis Ramirez Ortiz, Magistrado Juzgado de Instrucción Número Uno Granollers

Rafael Sarazá Jimena, Presidente de la Sección 28ª de la Audiencia Provincial de Madrid

Augutos Maeso Ventureira, Magistrado de la Audiencia Provincial de Guipúzcoa Donostia - San Sebastián

Carlos Gómez, Juez español

María Calvo López, Magistrada del Juzgado de lo penal nº 2 de Mataró, Barcelona

Beatriz Monasterio, Abogada, Madrid

Carlos Villán Durán, Asociación española para el desarrollo y la aplicación del derecho internacional de los derechos humanos

Prof. Dr. Javier Chinchón Álvarez, Dpto de Derecho Internacional Público, Universidad Complutense de Madrid

Juan Manuel de Faramiñán Gilbert, Catedrático de la Universidad de Jaén

Hernando Valencia Villa, Profesor de Derechos Humanos en la Universidad de Syracuse en Madrid

Miguel Angel Gonzalez Ocampo, jurista

Lydia Vicente, abogada defensora de los derechos humanos en España

Javier Hernández García, Magistrado

Manuel Ollé Sesé, abogado y profesor titular de derecho penal

Araceli Aiguaviva, Magistrada, Barcelona

Jose A. Rodriguez Saez. Magistrado del Juzgado de lo Penal 21 de Barcelona

Doña Elena Farré Trepas, magistrada del Juzgado de 1ª Instancia nº 17 de Valencia.

Doña Cristina Bustamante Gil, Juez del Juzgado de 1ª Instancia e Instrucción nº 2 de Navalmoral de la Mata.

Don Carlos Javier Álvarez Fernández, magistrado y Presidente de la Audiencia Provincial de Palencia.

Don Jose Luis Sánchez Gall, magistrado del Juzgado de 1ª Instancia nº 7 de Santander.

Don Joan Agustí Maragall, magistrado del Juzgado de lo Social nº 33 de Barcelona.

Don Carlos Mir Puig, magistrado de la Audiencia Provincial de Barcelona.

Don Xavier Gonzalez de la Rivera, magistrado del Juzgado de lo Social nº 3 de Barcelona.

Don Pedro Barceló Obrador, magistrado y Asesor Experto Residente (RTA) del Proyecto BG/2006/IB/JH/02 en materia de víctimas: «Establishment and Strengthening of a Nacional System for Support of Crime Victims».

Don Jose Jaime Tapia Parreño, magistrado de la Audiencia Provincial de Vitoria.

Don Francisco Javier Pereda Gámez, magistrado de la Audiencia Provincial de Barcelona.

Don Perfecto Andrés Ibáñez, Magistrado del Tribunal Supremo

EEUU:

Peter Weiss, abogado, Center for Constitutional Rights

Almudena Bernabeu, abogada internacional

Inglaterra:

Mr Roger Smith, Director of Justice

Henrietta Hill, Barrister

Timothy Jones, Barrister (England & Wales, Republic of Ireland and Northern Ireland)

Eileen Pembridge, Head of Family Department, Senior Partner

Peter Roth QC, Barrister and Deputy High Court Judge, London

Ole Hansen, Solicitor of the Supreme Court of England and Wales

Anthony Talbot, Solicitor and Tribunal Judge

Neil Todd, Thompsons Solicitors

Peter Kyte QC

Eileen Bye, Barrister

Tim Potter, Barrister

Sara Chandler, Director of Pro Bono Services, Associate Professor

Sergio Mejia, M.D., Director de Adult Outpatient Psychiatric Clinic en el Institute of Living

Michael ELLMAN, juriste

IRLANDA

TANIA WARD, Deputy director of the Irish Council for Civil Liberties (ICCL) and professor at Trinity College Dublin and at University College Dublin

FRANCIA

Délou Bouvier, Magistrat français, membre du Syndicat de la magistrature.

Patrick Bauodouin, Avocat

Clémence BECTARTE , Avocate

Pierre BOULAY, Juriste

Jannette Habel, Professeur de l'Institut des Hautes Etudes de l'Amérique Latine

BELGICA:

Benoît van der Merschen, juriste

Dan VAN RAEMDONCK, Professeur à l'Université Libre de Bruxelles

Luis Guillermo Pérez Casas, abogado

MAURITANIA:

Fatimata Mabaye, abogada

TUNEZ:

Mokhtar TRIFI, abogado

EGIPTO:

Hafez Abu Seada, avocat

SENEGAL

Mabassa Fall, Professeur

ITALIA:

Mario Lana, avocat

MARRUECOS:

Amina Bouayach, présidente de l'organisation marocaine des droits humains

Driss El Yazami, juriste

FILIPINAS:

Teodoro M. de Mesa, Philippine Alliance of Human Rights Advocates (PAHRA)

BAHRAIN:

Nabbeel RAJAB, président du Bahrain Center for Human Rights

MALASIA:

Cynthia Gabriel, juriste

BIELORUSIA:

Aliaksandr BIALIATSKI, Chairman Human Rights Center VIASNA

PALESTINA:

Raji Sourani, avocat

República Democrática del CONGO

Paul Nsapu, Professeur

ARGELIA

Sidahum Amine, Avocat

IRAN:

Guisson Jahaugin

ARGENTINA:

Juan Carlos Capurro, abogado

NICARAGUA:

Vilma Núñez de Escorcia, Exmagistrada de la Corte Suprema de Justicia

Costa Rica:

Walter Antillon, abogado

Colombia:

Jairo Ramirez, abogado

Soraya Gutiérrez Arguello, abogada

Jorge Danilo Guarín Obando, Colegiatura de Abogados Litigantes de Cali

Chile:

Graciela Alvarez, abogada

Perú:

Francisco Soberón, abogado